

SZÁSZVÁROS ÉS VIDÉKE

POLITIKAI, TÁRSADALMI, SZÉPIRODALMI ÉS HÖZGAZDASÁGI HETILAP.

Előfizetési árak:
 Egész évre — — — 80 Lei. | Negyed évre — — — 20 Lei.
 Fél évre — — — 40 " | Egyes szám ára — — — 2 "
 Nyilttér sörönként 5 Lei.

Laptulajdonos és felelős szerkesztő: Ifj. Szántó Károly.
 Kiadóhivatal: Szászvárosi Könyvnyomda R.-t.
 Megjelenik minden vasárnap.

A lap szellemi részét illető közlemények a szerkesztőséghez, a pénzküldemények és hirdetések a kiadóhivatalhoz küldendők. Kéziratok nem adatnak vissza. Hirdetések árszabály szerint, többszöri hirdetésnél árkedvezmény.

Egy pár szó a „Hangya” szövetkezet tagjaihoz.

A szövetkezet hasznát és előnyeit már nem szükséges bővebben bizonyítani, csak azt akarjuk megvilágítani, hogyha minden tag a szövetkezeti boltban vásárol és pedig minden szükségletét, csak saját érdekét mozditja elő. Mert a tagok vásárlása folytán, ha a szövetkezet jól megy, a növekedő forgalomból a tagok nagyobb visszatérítési jutalékban részesednek. Mig ha a tagok nem vásárolnak, mert nincs meg a szövetkezet iránti áldozatkészség, mely át kellene hasson minden tagot, hogy a szövetkezetet közreműködésükkel minél erősebbé tegyék, hogy annak hasznát minél többen élvezhessék, a szövetkezet csak pang, a szövetkezet vezetőségének a legjobb akaratu törekvése is hajótörést szenved az általános nemtörődömség hullámai között.

Oly kórtünetek ezek, melyek leküzdésére igen erős akaratu, a közjóért igazán lelkesedni tudó emberekre volna szükség. Igen szomorú, hogy a tagok a szövetkezetet úgy tekintik, mint bármely más magánvállalatot. Ha olcsóbb valami még jó, de ha egyenlő áru, vagy drágább, a nélkül, hogy vizsgálják annak okát, csak elítélőleg nyilatkoznak a szövetségről és másokban is bizalmatlanságot ébresztenek.

Értsük meg és értesítsük meg másokkal, hogy a szövetkezet az abban tömörült köz javára és azok boldogulására alkottatott és e cél kell vezérünk legyen. Ezért féltve védje minden tag a szövetkezetet.

A mai szomorú viszonyok között ne azt keresse a tag, hogy mit ad a „Hangya”, hanem keresse az alkalmat, hogy mivel segíthesse, mivel erősíthesse, hogy minél terebélyesebbé tehesse azt. Csak akkor várhat áldásos működést és mutathat fel eredményt a szövetkezet, ha bizalmunkkal és jóakarattal támogatjuk a vezetőséget igen nehéz és teljesen önzetlen munkájában. Ez esetben a szövetkezet megerősödve inkább kielégítheti a tagok igényeit, olcsóbban is adhatja az árut.

Hisszük, hogy az eddig elért eredmények a helyben is megalakult „Hangya” szövetkezet létjogosultságát igazolják, de a fejlődés csakis a tagok kitartó támogatásával és újabb tagok beiratkozásával vehet olyan irányt, a mely az országban lévő circa 560 „Hangya” szövetkezet virágzását eddig is elősegítette.

Ö . . . n.

— A brassói német konzulátus címe. A brassói német konzulátus a Korona-szállóban levő hivatalos helyiségét dec. 5-ikén a Postwiese 20 a. szám alá helyezte át. Mindennemű írásbeli megkeresések erre a címre küldendők.

— Feloszlatták az erdélyi és bánági kazánfelügyelőségeket. A „Keleti Ujság” írja: Az ipar- és kereskedelemügyi minisztérium átszervezésével kapcsolatosan speciális bizottság tanulmányozza azokat a módosításokat, amelyek mellett az erdélyi és bánági kazánfelügyelőségeket feloszlatják. A kazánfelügyelőségeket — mint ismeretes — a nyár folyamán állították fel Kolozsvár és Nagyvárad székhellyel. A kolozsvári inspektorátusnak Brassóban, a nagyváradinak pedig Temesváron volt kirendeltsége. Bukaresti értesülésünk szerint a kazánfelügyelőségeket a hatásköri összejelentések elkerülése végett oszlatják fel, illetve a kolozsvári és brassói vagy temesvári iparfelügyelőségekkel fogják egyesíteni.

Megalakult a dévai ügyvédi kamara.

Dr. Pop Justin lett a kamara elnöke.

Az új ügyvédi törvény értelmében az igazságügyminiszter minden törvényszék székhelyén engedélyezheti az ügyvédi kamara felállítását. Így legutóbb a dévai törvényszék területén működő ügyvédek részére is engedélyezte egy Déván székelő kamara létesülését, amelynek megalakításával dr. Olariu Virgil dévai törvényszéki elnököt bizta meg.

A dr. Olariu Virgil elnökletével f. hó 2-án lefolyt gyűlésen a törvényszék székhelyén működő 68 ügyvéd közül csak 45 jelent meg. A gyűlés megnyitása után dr. Olariu megalapította a törvény szerint megkívánt feltételek fennforgását, miután kezdetét vette a szavazás, amely a törvény előírása szerint d. e. 9 órától d. u. 2 óráig, tehát 5 óra hosszat tartott. A szavazás titkos volt, minden szavazó két borítékot kapott, egyikbe a leadott szavazatát tette, a másikba pedig annak a névjegyét, akire nem szavazott. A megválasztottak előzőleg nyilatkozatot adtak, hogy a megválasztást föltétlenül elfogadják.

Dr. Olariu Virgil d. u. 2 órakor hirdette ki a szavazás eredményét, amely a következő: elnök dr. Pop Justin dévai ügyvéd 44 szavazattal; a választmány tagjai: dr. Muntean Aurél Szászváros 44 szavazattal, dr. Meskó Miklós Déva 43, dr. Câmpean Simion Déva 42, dr. Schulhof Zsigmond 41 szavazattal és dr. Tirea Mihály Puj 29 szavazattal. A bukaresti országos ügyvédi egyesület választmányába dr. Vlád Aurél szászvárosi ügyvédet, volt pénzügyminisztert választották meg 44 szavazattal.

Ekkor dr. Olariu Virgil a dévai ügyvédi kamarát megalakultnak jelentette ki s a fentieket megválasztottaknak deklarálta és meleg szavakkal üdvözölte a kamara vezetőségét.

Dr. Pop Justin a saját és a választmány nevében megköszönte a bizalmat. Kijelentette, hogy a kamara ünnepélyes megnyitása ün-

nepélyes közgyűlés keretében fog megtörténni, amelyre ugy a birói kart, valamint a többi hivatalokat is meg fogják hívni.

Az ünnepélyes közgyűlésen az igazságügyminiszterium is képviselve lesz a miniszter vagy helyettese által, továbbá a bukaresti országos ügyvédi egyesület elnöksége is.

Két év után.

Látom, hogy szenvedsz, arcod rózsáit könnyelműen letépi a bánat, s gyermekes álmunk akarásait szent emlékül bus szivedbe zártad.

Látom, mosolyogsz, hogy elpalástold örökkétartó nagy szerelmedet s ajkad, mely régen lázas csókba forrt, sirásra görbül, vonaglik, reszket.

Látom, magányod szent perceiben mint ölelsz át egy régi lovagot s képzeleted csalfa öleiben lelkedet szép álmokba ringatod.

Elküldted Őt, te tündöklő csillag, küzdeni érted az ifjút, a szegényt s visszatért, hogy kacagja álmunkat; egy sánta hitű, zállott, vén legény.

Ifj. Medgyesy Ernő.

NAPI HIREK.

— Miniszterlátogatás Kudzsiron. Constantinescu Tankred ipar és kereskedelmi miniszter, a szászvárosi szenátori kerület ujonnan megválasztott szenátora dr. Dubles prefektus, Piso Pompelius szenátor kíséretében f. hó 3-án Kudzsiron járt, ahová a vasgyár megtekintése végett ment. A minisztert ez alkalommal ünnepélyes fogadtatásban részesítették. A vasutnál a község előljárósága, a lakosság s a vasgyár alkalmazottai a vasgyári zenekar hangjai mellett várták a minisztert, akit Mija gör. kath. lelkész üdvözölt, mely után ünnepélyes menetben a vasgyárba ment a miniszter, ahol Proschek vasgyári főnök élén a vasgyár tisztviselői kara és a munkásság fogadta. A miniszter megtekintette a vasgyárat, majdan a különböző küldöttségeket és kérvényezőket fogadta. Délben a vasgyári kaszinóban 50 teritékes bankett volt. Itt említjük meg, hogy a miniszter nyomban teljesítette a kudzsiriak azon kérését, hogy a vasgyár a község összes utcái és magánházaik részére is villanyos áramot szolgáltatson. Ugyszintén az állami tanítók mindegyike részére pedig a vasgyárból évenként 27 köbméter tüzfát engedélyezett. Kudzsiron tehát ezentul egész éjjel lesz villanyvilágítás. Mi szászvárosiak irigy szemekkel tekinthetünk a kudzsiri sötét éjszakák fényességébe. E kérés teljesítésével Kudzsir lakosságának egy régi óhajta teljesült.

Farmacia VLAD gyógyszer-tár
 Orăștie-Szászváros, Str. Regala No. 1.

Bel- és külföldi gyógykülönlegességek, arc-, kéz-, hajápoló szerek, irigátorok, különféle gummi-árak, gyógy- és pipere-szappanok, Eau de Colognek, szájj- és köröm-kefék, fogpaszták, szájjvizek, gyógyborok. *Idei friss csukamájolaj.* Kilója: 120.— leu. 95 5-7

— **Liberális pártszervekedés Szászvároson.** A párt helybeli vezetősége és a megyei pártelnökség között felmerült nézeteltérések következtében a megyei intézők jónak látták az együttműködésben szükséges összhang helyreállítása érdekében a szászvárosi vezetőséget kicserélni. E célból f. hó 4-ikére szervekedő gyűlést hívtak össze Szászváros város közgyűlési termébe s ezen Piso Pompilius megyei pártelnök, a gyűlés összehívója elnököt. A szép számban megjelent választók, akik között nem függő viszonyban levők is voltak, csak ideiglenes szervezkedésre találták alkalmasnak az időt és az elnök javaslatára bizottságot választottak és ez lesz hivataly a párt ügyeinek vezetésére mindaddig, amíg egy közelebbi tartandó gyűlés véglegesen fog elnökséget és bizottságot választani. Most az ideiglenes vezetőség elnöke lett Baicu Constantin, titkára Iarca Traján, tagok pedig Balosu György, Buduran János és Oltean Ádám urak.

— **Előléptetés.** A bukaresti központi rendőrigazgatóság Gitz Joan dévai rendőrörmezt f. évi december 1-ével rendőrtisztté léptette elő.

— **Eljegyzés.** Boldni Kornél volt szászvárosi, jelenleg lupényi rendőrbiztos a napokban tartotta eljegyzését Selariu Ambrosie hátszegi kereskedő leányával, Oliviával.

— **Házasság.** Szoboszlay Miklós, a helybeli magyar ifjuság közkedvelt tagja a napokban tartotta meg esküvőjét galaczi Buda Géza földbirtokos leányával Matildával, Szentgyörgyvályán. Gratulálunk!

— **Karácsonyi szünet a ref. Kún-kollegiumban.** A ref. Kún-kollegiumban a karácsonyi szünet december hó 24-én kezdődik és január 9-éig tart.

— **Ezüst lakodalom.** Lechner Antal kuzsiri vasgyári tisztviselő a napokban ünnepelte meg házasságának 25-ik évfordulóját. Ez alkalomból a vasgyári alkalmazottak Mihaiu Gligor vezetése alatt a vasgyári zenekar hangjai mellett lakása elé vonultak s üdvözölték. Az ablakban megjelenő ünnepelelt Nagyromániát s a vasgyári munkásságot éltetve szép beszédben köszönte meg az óvációt. Az ismerősök, jóbarátok, kartársak az ünnepelelt vendégszerető házában szintén kifejezésre juttatták jókívánságaikat. Az ünnepelelt régóta áll a vasgyár szolgálatában s úgy fellebbvalói, mint kartársai elismerését vivta ki magának.

— **Uj igazgatót kap az „Ardeleana“.** A helybeli „Ardeleana“ román pénztáratnál az igazgatói állás rég üresedésben van s jó ideig dr. Pápiu, az intézet ügyésze látta el az igazgatói teendőket. Most, amint értesültünk, betöltés alá kerül ez az állás s közzétett pályázati hirdetés szerint e hó 20-áig lehet ez állás elnyerése iránti kérvényeket benyújtani.

— **Éjjeli inspekción e héten** (december 17 reggel 6 órától dec. 24 reggel 6 óráig) a Graffius-féle gyógyszerár tart. Tessék csegetni!

Hasznos karácsonyi ajándékok
nagy választékban

Dolf Rehner

házi és konyhaberendezési üzletében
Orăștie-Szászváros, Vásár-utca.

120 1-2

— **Egyházi értesítés.** A ref. egyház presbiteriumának határozata alapján, tisztelettel értesítjük a híveket, hogy további intézkedésig, de a tél folytán minden esetre, az orgonát igénylő délelőtti istentiszteletek, vasárnapokon és más ünnepeken, mindig a Kún-kollegium imatermében tartatnak meg, míg a szokásos esti öt órai istentiszteletek továbbra is — orgona nélkül — a templomnak a szószéktől balra, a torony felőli részében. Kéretnek a hívek az istentiszteleteknek ily módon látogatására. A ref. egyház előjárósága.

— **Halálozás.** Kaló Miklós dévai törvényszéki bíró hosszas szenvedés után elhunyt. Temetése f. hó 4-én volt Karánsebesen nagy részvét mellett.

— **Ki lesz a szászvárosi ref. egyház másodlelkésze?** A szászvárosi ref. egyházköztség presbiteriuma az erdélyi ref. egyház igazgatótanácsa felszólítására a Baczó Mózes ref. lelkész elhalálzásával megüresedett másodlelkészi állást betölteni óhajtván, a napokban tartott ülésén úgy határozott, hogy ezen állásra Székely János Kún-kollegiumi vallásánárt jelöli s egyhangu meghívása érdekében a ref. hívek között aláírási ívet köröz. Értesítéseink szerint a presbiterium határozata a hívek között meleg visszhangra talált s így Székely János vallásánárt meghívás folytán a ref. egyházköztség másodlelkésze lesz, akit ezen állásában az igazgatótanács is meg fog erősíteni. Székely János vallásánárt 1915. januárjától áll a Kún-kollegium szolgálatában s ezen idő alatt fellebbvalói, kartársai és a református hívek szeretetét vivta ki magának. Nemcsak mint tanár, lelkész, hanem mint társadalmi tényező értékes munkásságot fejtett ki s képzettségénél, tudásánál csak szerénysége volt nagyobb. Hisszük és reméljük, hogy a ref. egyházköztség tagjai minden tekintetben megtalálták benne azt a lelkipásztort, vezető férfit, aki dicső elődeinek nyomdokában a mindent áthidaló krisztusi szeretet fegyverével az egyház, iskola és köz érdekében a jövőben is érkekes és tartalmas munkásságot fog kifejteni.

— **Halálozás.** Sulyos csapás érte Dörner Józsefet, a helybeli „Vorschussverein A. G.“ pénztárat tisztviselőjét: Roland nevű 21 éves gyógyszerészgyakornok fia f. hó 10-én Piskin járványos betegség következtében három napi szenvedés után meghalt. A családot ért veszteség feletti bánatban az egész város közönsége osztozik. A szimpatikus ifjú földi porait f. hó 11-én Szászvároson helyezték örök nyugalomra.

— **Gőzfürdő hölgyeknek** f. hó 20-án és bármely 1-je vagy 15-ike utáni első csütörtökön. Gőzfürdő uraknak bármely péntek és szombat délután. Kádfürdő bármely csütörtök, péntek, szombaton egész nap és vasárnap délelőtt.

Nagy Karácsonyi vásár!!

Hirsch és Róth

(Szászváros, Országút) divatüzletében
decemb. 15-től január 15-ig történő
vásárlásoknál 15% árengedmény!

Kaphatók: férfi ruhaszövetek (3 méter) 150 cm. széles 650 — leutól felfelé. Vászna, batisztok, siffonok, lepedő vászon (145—220 cm. széles), barchettek, férfiingek, nyakkendők, zefírek, libertin (88 — leu méter) minden színben stb.

Női harisnyák nagy választékban!

122 1-3

— **Ujitások a középiskolai tanulmányi rendben.** A folyó iskolai évvel a felekezeti tantügyi főhatóságok, az állami tanulmányi szabályzat mintájára több ujitást vezettek be az iskolákba, így az iskolai év új beosztását. A tanév most három harmadra oszlik: I. évharmad tart szept. 22-től december 1-ig; a II-ik évharmad dec. 1-től március 1-ig; a III-ik évharmad március 1-től június 20-ig. A tanulók osztályozásának jelzése is megváltozott. Öt tanjegy adatik, melyek a következő számokkal jeleztenek: jeles 10 és 9, jó 8 és 7, elégséges 6 és 5, elégtelen 4 és 3, rossz 2 és 1. Ujitás az iskolalátogatási jegy bevezetése, mely az igazolatlan órák számához igazodik. Ebből van: igen szorgalmas (1), szorgalmas (26), változó (3), hanyag (14). A magaviseleti osztályzatok új jelzései: igen jó (1), jó (2), szabályszerű (3), rossz (4). Az írásbeli dolgozatok külalakjának jelzésére a következő tanjegyek szolgálnak: csinos (1), rendes (2), rendetlen (3), rut (4). Azonfelül minden tanuló általános osztályzatot is kap, mely úgy nyerhető, ha a rendes tantárgyak egész száma elosztjuk a tantárgyak számával.

— **Meghalt Herbay tábornok.** Herbay Silvius, nyugalomba vonult román tábornok mult vasárnap délelőtt Bukarestben tragikus körülmények között meghalt. A nemrég nyugalomba vonult tábornok Konstancába akart utazni, azonban hirtelen rosszul érzett és a bukaresti vasuti állomáson leszállott a vonatról. Orvoshoz akart menni, azonban a tisztí kaszinó előtt összeesett és nyomban meghalt. A tragikus halálesetről hozzátartozói még aznap értesültek, akik intézkedtek az iránt, hogy a holttestet Aradra szállítsák. A halottat az aradi görög keleti katedrálisból nagy katonai pompával kísérték örök nyugalomra szerdán délután, a felső temetőben levő családi sírkertbe. Herbay Silvius tábornok katonai pályáját a volt osztrák-magyar hadseregben kezdte, ahol legutoljára a 33-ik gyalogezrednél szolgált ezredesi rangban. A forradalom után beállt a román hadseregbe, ahol csakhamar tábornokká léptették elő. Az elhunytban Herbay Ágoston, Déva város polgármestere, testvérbátyját gyászolja.

— **A város jövő évi költségvetését** a tanács a mult hónap utolján letárgyalta s miután a prefektus is hozzájárult, a polgármester a helyettes pénztárossal egyetemben Bukarestbe utazott a miniszteri jóváhagyás kieszközölése végett. Hogy micsoda szép összegekkel dicsekszik egy ily kis városnak is költségvetése, lesz szerencsénk feltárni olvasóink előtt a polgármester visszatérése után. Most csak annyit előlegezünk, hogy sok nagy város költségvetése volt kisebb — 10 évvel ezelőtt — mint a mienk.

— **Halálozás.** Weiss József vendéglős neje, sz. Beischlag Erzsébet, f. hó 11-én 57 éves korában meghalt. Temetése nagy részvét mellett f. hó 14-én ment végbe a róm. kath. egyház szertartása szerint.

A legujabb rendelet szerinti
uj arcképes személyazonossági
igazolványokhoz

szükséges
előírással fényképeket
izléses kivitelben készít:

HEITER rom. kir. udvari
fényképész ***

105 Orăștie-Szászváros. 4-10

— **A harói rév bérbeadása.** Haró község a tulajdonát képező marosi rév és átkelesi jogot 5 évre, f. hó 23-án az ottani község házában tartandó árverésen bérbe adja. Az érdeklődők ugyanott nyerhetnek bővebb információt.

— **Cserkész-estély Déván.** A temesvári zsidó gimnázium cserkészcsapatából 30 fiu és 18 leány, 3 tanár és 1 tanárnő vezetése alatt f. hó 3-án Dévára érkezett, hol egy jól sikerült hangversenyt rendeztek. A hangversenyt zsufolt ház nézte végig s a közönség egyhangú ítélete szerint a változatos műsor minden egyes száma jól sikerült.

— **Szerencsétlenség a vadászat után.** Szóts József dévai szállító kedden néhány barátjával a marossolymosi határba ment vadászni. Délután 5 órakor Szóts hazafelé igyekezett s egy kocsira akart felszállani, hogy hamarabb hazaérhessen. Megtöltött fegyverét feltette a kocsira s abban a pillanatban, amikor ő maga is fel akart ülni, a lovak valamitől megijedtek s megrántották a kocsit. A megtöltött fegyver a kocsit egyik vasalkatrészéhez ütődött és elsült, még pedig oly szerencsétlenül, hogy a nullás serétes töltény Szóts felső balkarjába hatolt, melyet teljesen összeroncolt. A lövés hallatára vadásztársai odafutottak s megrémülve látták, hogy mily borzalmas szerencsétlenség történt. Szóts Józsefet nyomban beszállították a dévai kórházba, ahol még aznap este levágták a karját. A szimpatikus ember szerencsétlenségének híre városszerte őszinte sajnálkozást keltett.

— **A só ára.** Sokan vannak, akik nem tudják, hogy a legujabb rendelkezés szerint mi a sónak az ára. A dévai dohányraktár erre vonatkozólag a következő felvilágosítást adta. A só ára kisárusok részére a sónyáruadokban: Déva: kőso: 1.09, örölt só 1.24, Hátszeg 1.20 és 1.35, Szászváros 1.13 és 1.20, Puj 1.21 és 1.37, Vajdahunyad 1.15 és 1.30, Brád 1.40 és 1.55, Körösbánya 1.40 és 1.55, Kimpurszurduk 1.14 és 1.29, Dobra 1.14 és 1.29, Petrozsény 1.19 és 1.34, Ilia 1.14 és 1.29 leu. Kisárudákban a fogyasztók részére: Déván: kőso 1.24, örölt só 1.39, Hátszeg 1.35 és 1.50, Szászváros 1.29 és 1.39, Puj 1.40 és 1.53, Vajdahunyad 1.30 és 1.45, Brád 1.59 és 1.79, Körösbánya 1.55 és 1.78, Kimpurszurduk 1.29 és 1.44, Dobra 1.29 és 1.44, Petrozsény 1.34 és 1.49, Ilia 1.29 és 1.44 leu. A sónyáruadaktól 15 km.-en belül eső községekben az árus kg.-ként 20 banival, a 15 km.-en kívül fekvő községek árusai kg.-ként 25 banival adhatják drágábban a sót. Ebben az árban már a fuvardíj is beleszámítódik.

Nr. 2805—923. adm.

Hirdetmény.

Közhírré tételik, hogy Orăștie város nyilvános árverés útján bérbe adja a város tulajdonát képező alsó (volt Zeitler-féle) malmot 1927. év december hó 31-ig terjedő időre.

Az árverés f. év december hó 20-án d. e. 10 órakor lesz megtartva a városházán, ahol az árverési feltételek a hivatalos órák alatt szintén megtekinthetők.

Orăștie, 1923. december 10.

Herlea s. k.
primar.

Eladó egy féderes hintó, 1 pár lószerszám, egy 750 kgr-os mérleg, egy 20 és két 10 kgr-os súlylaly, 1 gépemelő, 2 kiszolgáló asztal, 1 pénztár. — Megtekinthető Máhler Lipót kereskedőnél, Algyógy, 119 1—3

ERZSÉBET MOZI a „TRANSSYLVANIA“-ban.

Ma vasárnap, decemb. 16-án
délután 1/25 és este 1/29 órakor

Az aranyháromszög lovagjai.

Szenzációs óriási amerikai film, drámai történet, írta: Gioni.

+++++

Szerdán:

Életre-halálra.

Nagyszabású kalandorfilm.

+++++

Előkészületben: Lotte Neumann főszereplésével **Sólyomvár**, — továbbá Harry Liedtkével: **Ilyenek a férfiak** és **Éva** Hollay Kamillával és Dán Norberttel.

— **Jótekonycélu előadás.** A helybeli ev. száz „Frauenverein“ f. hó 15-én este a Centrál nagytermében terített asztalok mellett a szegény iskolás gyermekek javára karácsonyi előadást rendezett, amelyen a zenét a helybeli katonazenekar szolgáltatta. A bájos és kedves műsor szép számu közönséget vonzott az előadásra.

— **A dévai gör. kath. kápolna fölszentelése** f. hó 16-án az ilyenkor szokásos ünnepségek keretében fog megtartatni. Dr. Alexandru Niculescu lugosi gör. kath. püspök e hó 15-én érkezett Dévára.

— **Uj bírósági illetékek.** A kolozsvári igazságügyi vezérigazgatóság körrendeletet intézett Erdély összes bíróságaihoz a nyomtatványilletékek új rendjéről. A rendelet szerint ezután az illetéket a per uegindításakor egy összegben kell megfizetni és a per során sem az új beadványok, sem a tárgyalások után nem kell az illetékeket fizetni. Ha a per tárgyának értéke csupán 200 leut tesz ki, illeték nem fizetendő, a tarifa ezentul: 200—2000 leuig 5 leu, 2000—5000 leuig 10 leu, 5000—10000 leuig 20 leu, 10000—30000 leuig 30 leu, 30000—40000 leuig 40 leu, 40000—50000 leuig 50 leu, 50000—75000 leuig 75 leu, 75000—100000 leuig 100 leu, 100000—500000 leuig 250 leu, 500000—1000000 leuig 400 leu, 1000000—2000000 leuig 600 leu és minden további megkezdett egymillió leus perérték után 500 leu fizetendő. Ha a per érték nem értékelhető, mint például holttanulmányitási vagy házassági perekben, a járásbírói perek után 20, a törvényszékiek után 30 leu fizetendő. Nem kell illetéket fizetniük ügyvédeknek és közjegyzőknek költségei megtérítése iránti perekben, az állam pedig egyetlen általa indított perben sem fizet illetéket. Az illetéket a per befejezésekor a pereszesre hárítják át a többi költségekkel együtt. Ha az illetéket az ügyvédek fizették be, az 50—100 százalék hozzáadásával itelendő vissza részükre. Büntető ügyekben, ha azok magánvádra üldözendők, huszonöt leu fizetendő. Közvadás ügyek illetékmentesek. Tárgyalások, fellebbezések, folyamodványok és beadványok után illetéket nem kell fizetni. Az új illetékrendszer november elsején lépett életbe és csupán Erdélyre vonatkozik.

Eladó! Egy egészen új télkabát, (férfi) Smoking selyembéléssel, cilinder, lakkcipő s különböző férfiruha. Megtekinthető: Sétatér-utca, utolsó villában.

Löv Viktor bőrkereskedő
elvállal háznál, bármily mennyiségben

favágást

hasítással együtt benzin motorral.
Rendeléseket az üzletben vállal.

118 1—2

Értesítés!

37 8—

Van szerencsém a n. é. közönségnek szives tudomására hozni, hogy **Malom-utca 18. sz.** alatti saját házamban lévő műhelyemben állandóan kapható saját készítményű

kész férfi- és fiú-ruha, nagykabát

stb., kitűnő szabás, jó kiállítás és jutányos árban. Ugy szintén férfi rendelt munkákat a legujabb divatnak megfelelően készítek és vállalok. — Egyben tudomására hozom a n. é. hölgyközönségnek, hogy külföldi fővárosból beszereztem a legujabb

női divat különlegességeket,

női kosztümöt, nagykabátokat francia munkákban a legmodernebb stilben készítek. — Szives pártfogásukat továbbra is kérve, vagyok kiváló tisztelettel

BENKŐ LAJOS

női- és férfi-szabó, Szászvároson.

A legolcsóbb bőr-, talp- és cipész-kellékek beszerzési forrása:

Rosenfeld és Társa

ALBA-IULIA. 77 8—10

Ingyen nem!

de az ünnepek alkalmával
olesó áron minden rőfőscikk
kapható a legjobb kivitelben.

Cipők, női és férfi fehérenemű, szövetek, gummi-köpeny, vászon, kalapok, barchetek, bélelések, nyakkendők stb. stb.

Hivatalnokok és nyugdíjasok

árkedvezményben részesülnek

Férfiruhák mérték

után lesznek készítve.

Csakis jó gyártmányu árut tartunk!

V. Corvin & Társa

Orăștie-Szászváros. 115 2—4

Karácsonyi és ujévi occassió!

Elegáns,

olcsó és jó

kelmék

Ferdinand Stern

női és férfi divatüzletében
(Orăștie-Szászváros, Vásár-u.)

kaphatók!



121 1-4

Továbbá mindennemű

férfi és női divatárak

cipők,

függönyök,

ágy- és asztalterítők,

vászonkülönlegességek,

jemperek, szvetterek,

női harisnyák stb.

dús választékban

kaphatók!

Célszerű **karácsonyi ajándékot**, ugymint:
kalapot,
fehérneműt,
harisnyát,
kezttyűt,
nyakkendőt,
zsebkendőt

nagy választékban ajánl

C. ZOBEL divatkereskedő

Orăștie-Szászváros. 69 9-12

SCHULLER

szászvárosi fényképész

109

3-6

személyazonossági
igazolványokhoz szükséges
fényképeket

legrövidebb idő alatt készít.

Kereskedelmi, személyi vagy
bármilyen magánügyek

(vizumok beszerzése, áruk átvétele,
waggonirozása stb.) bármely vá-
rosban leendő elintézését 100 leu
napidij és a vasuti költség (III. o.
jegy) megtérítése ellenében elvál-
lalom. Levélbeli megkeresésekre
azonnal válaszolok!

BIRÓ IZIDOR, Orăștie-Szászváros
108 Galamb-utca 5. szám. 3-5

Hajhullás- és korpa ellen 'Petrol' amerikai hajszesz

kapható:

Löw Károly illatszertárában
Orăștie-Szászváros. 91 6--

Löwy Sándor versenyáruháza karácsonyi vásári hirdeteménye.

1 pár meleg női harisnya	14 Lei	1 drb. fehér férfiling	165 Lei
1 " amerikai női harisnya	21 "	1 " nagy posztókendő	55 "
1 " meleg férfi sokni	13 "	1 " meleg trikóing	73 "
1 kezttyű	14 "	1 " téli fiasapka	43 "
1 drb. zsebkendő	13 "	1 " téli férfiasapka	58 "
1 " delin kendő	23 "	1 mtr. színes karton	36 "
1 " selyem nyakkendő	27 "	1 " mosódelin, divat mintás	39 "
1 " munkásing	116 "	1 drb. meleg paplan	400 "
1 " munkás alsónadrág	93 "	1 " horgolt jemper	120 "

Azonkívül különös kedvezményképen, vevőimnek minden
cikkből, az előirt szolid szabott árból **10% kedvezményt**
adok december 1-től január 15-ig.

Maradékok félárban lesznek eladva.

Kérem a n. é. vásárló közönséget, hogy ezen különös olcsó
karácsonyi vásáron szükségletét nálam szerezzze be.

Kiváló tisztelettel:

Löwy Sándor versenyáruháza Petrozsény.

134 49-51